

Manchester GATE Band Program
Blue and Green Bands Concert December 4 6:30 PM

November 15, 2018

Dear Manchester Band Family:

Information about our upcoming concert on Tuesday December 4, 2018.

1. Both the Blue and Green Bands will be performing. Green Band is first, followed by the Blue Band. We will combine groups for the last song so plan on attending the entire concert.
2. We will perform assemblies for our school in the morning on December 4. Two shows, 9:30 and 10:15.
3. The concert will begin at 6:30 P.M. **PERFORMERS NEED TO ARRIVE NO LATER THAN 6:15 PM.** The concert will last less than one hour.
4. Green Band will take your seats in the band formation on the floor, Blue Band will sit on the stage while the Green Band performs, switching places for the Blue Band performance.
5. Leave your instrument cases with your family. Do not play your instrument until I give you permission to do so. Warm up at home before the concert.
6. While you are waiting on stage to perform do not be a distraction to the audience. Sit still, don't talk to your neighbor, don't play your instrument, listen to the performance and applaud appropriately at the end of each selection.
7. I will allow photographs of each group during a repeat of our final number.
8. Please do not leave valuables in your car while it is in the parking lot. Drive carefully and be aware that there will be MANY excited young musicians walking around. The blacktop will be open for parking.
9. Wear a dressy combination of black and white—not formal, but please no shorts/flip-flops/hats etc. Look nice!
10. Make sure to bring your instrument and music to the performance.
11. PRACTICE your music at home in the few weeks leading up to the performance so you can play your best for our audience!
12. It is a BIG help if everyone can stay to put the band chairs and stands and percussion back in M2 after our performance. Thank you in advance for your help!

Thank you for your support of our Manchester GATE Band program—let me know if you have any questions.

Yours truly,

Anne Hendrickson
Band Director
Manchester GATE Elementary School
anne.hendrickson@fresnounified.org

Programa de la banda GATE de Manchester
Concierto de Blue and Green Bands 4 de diciembre 6:30 PM

15 de noviembre de 2018

Querida familia de la banda de Manchester: Usé el Traductor de Google para la versión en español de esta carta. ¡Perdone cualquier error de ortografía o gramática!

Información sobre nuestro próximo concierto el martes 4 de diciembre de 2018.

1. Las bandas azul y verde se presentarán. La banda verde es la primera, seguida de la banda azul. Combinaremos grupos para la última canción, así que planea asistir a todo el concierto.
2. Realizaremos asambleas para nuestra escuela en la mañana del 4 de diciembre. Dos espectáculos, 9:30 y 10:15.
3. El concierto comenzará a las 6:30 p.m. **LOS ACTUADORES NECESITAN LLEGAR HASTA LAS 6:15 PM.** El concierto durará menos de una hora.
4. Green Band tomará sus asientos en la formación de bandas en el piso, Blue Band se sentará en el escenario mientras la Green Band se presenta, cambiando de lugar para la actuación de Blue Band.
5. Deje sus cajas de instrumentos con su familia. No toque su instrumento hasta que le dé permiso para hacerlo. Calentamiento en casa antes del concierto.
6. Mientras espera en el escenario para actuar, no sea una distracción para la audiencia. Quédese quieto, no hable con su vecino, no toque su instrumento, escuche la interpretación y aplauda apropiadamente al final de cada selección.
7. Permitiré fotografías de cada grupo durante la repetición de nuestro número final.
8. Por favor, no deje objetos de valor en su automóvil mientras esté en el estacionamiento. Maneje con cuidado y tenga en cuenta que habrá MUCHOS jóvenes músicos entusiasmados caminando. El asfalto estará abierto para estacionamiento.
9. Use una combinación elegante de blanco y negro, no formal, pero por favor no use pantalones cortos / chanclas / sombreros, etc.
10. Asegúrate de llevar tu instrumento y tu música a la actuación.
11. ¡PRACTICA tu música en casa en las pocas semanas previas a la presentación para que puedas tocar de la mejor manera para nuestra audiencia!
12. Es una GRAN ayuda si todos pueden quedarse para poner las sillas y los soportes de la banda y la percusión en M2 después de nuestra actuación. ¡Gracias de antemano por su ayuda!

Gracias por su apoyo a nuestro programa Manchester GATE Band; avísame si tiene alguna pregunta.

Atentamente,

Anne Hendrickson
Director de banda
Manchester GATE Elementary School
anne.hendrickson@fresnounified.org